

**THE CORPORATION OF THE TOWN OF HEARST**

**BY-LAW NO. 17-81**

***TRAFFIC BY-LAW***

## INTRODUCTION

WHEREAS subject to the Highway Traffic Act, Councils of local Municipalities are empowered under the provisions of paragraph 107, Section 354 (1) of the Municipal Act, R.S.O. 1970, Chapter 284, to Regulate traffic on the highways and for prohibiting heavy traffic as Specified in the By-law, and

WHEREAS Councils are further empowered under the provisions of Paragraph 107 (a) Section 354 (1) of the said Municipal Act, to regulate the parking of motor vehicles on designated highways or parts of Highways, and

WHEREAS clause 22 of section 1 (1) of the Highway Traffic Act (R.S.O. 1980, Chapter 202) provides that :

« Pedestrian crossover » means any portion of a roadway, designated by law of a municipality at an intersection or elsewhere distinctly indicated for pedestrian crossing by signs on the highway and by lines or other markings on the surface of the roadway as prescribed by the regulations, and

WHEREAS it is desirable to consolidate all existing traffic regulations within the Corporation ;

NOW THEREFORE, BE IT ENACTED as a By-law of the Town of Hearst as follows :

1. By-law 109, 1110, 1248, 1320 and all other By-laws or Sections of By-laws, the provisions of which are inconsistent with the provisions of this By-law, are hereby repealed.

## **PART 1**

### **2. Definition for the purpose of this By-law**

- a) « **HIGHWAY** » includes a common and public highway street, avenue parkway, driveway, square, place, bridge, viaduct or trestle, designed and intended for, or used by, the general public for the passage of vehicles;
- b) « **CURB** » shall include the edge of the travelled portion of the highways.
- c) « **CORNER** » means the point of intersection of curbs or edges on the portion of the highway used for vehicular traffic.
- d) « **ENGINE COMPRESSION EXHAUST STYLE BRAKE** » means a system by which vehicle braking is achieved by using the engine compression stroke to slow the vehicle drive wheels and is accomplished by opening the exhaust valve at or near the end of the compression stroke thereby turning the power producing engine into a power absorbing air-compressor.
- e) « **INTERSECTION** » means the area embraced within the prolongation or connection of the lateral curb lines or, if none, then of the lateral boundary lines of two or more highways that join one another at an angle, whether or not one highway crosses the other;
- f) « **ROADWAY** » means the part of the highway that is improved, designed or ordinarily used for vehicular traffic, but does not include the shoulder, and, where a highway includes two or more separate roadways, the term « roadway » refers to any one roadway separately, and not all of the roadways collectively;
- g) « **PRIVATE ROAD OR DRIVEWAY** » every way or place in private ownership and used for vehicular traffic by the owner and those having express or implied permission given from the owners, but not by other persons;
- h) « **OFFICIAL SIGN** » means a sign approved by the Ministry of Transportation and Communication;

i) « **MOTOR VEHICLE** » includes an automobile, motorcycle, motor assisted bicycle unless otherwise indicated in this Act, and any other vehicle propelled or driven otherwise than by muscular power, but does not include the cars of electric or steam railways, or other motor vehicles running only upon rails, or a motorized snow vehicle traction engine, farm tractor, self-propelled implement of husbandry or road-building machine within the meaning of the Highway Traffic Act.

j) « **COMMERCIAL MOTOR VEHICLE** » means a motor vehicle having permanently attached thereto a truck or delivery body and includes any ambulance, hearse, casket wagon, fire apparatus bus and tractor used for hauling purpose on the highways;

k) « j & k not allocated »

l) « **PEDESTRIAN** » means a person afoot, invalids in wheelchairs and children in wheeled carriages;

m) « **PEDESTRIAN CROSSOVER** » means any portion of a roadway, designed by By-law of a municipality at an intersection or elsewhere, distinctly indicated for pedestrian crossing by signs on the highway and lines or other markings on the regulations under the Highway Traffic Act.

n) « **CROSSWALKS** » means (i) that part of the highway at an intersection that is included within the connections of the lateral lines of the sidewalks on opposite sides of the highway measured from the edges of the roadway, or (ii) any portion of a roadway at an intersection or elsewhere distinctly indicated for pedestrian crossing by signs or by lines or other marking on the surface;

o) « **SIDEWALKS** » means that portion of a street between the curb lines on the lateral lines of the roadway and the adjacent properly lines intended for the use of pedestrian;

p) « **THROUGH STREET** » OR « **THROUGH HIGHWAY** » means a highway or part of a highway designated as such by the Minister or by By-law of a municipality, and every such highways shall be marked by a stop sign or yield right-of-way sign in compliance with the regulations of the Ministry of Transportation and Communication.

q) « **U TURN** » means to turn a vehicle « **UPON A HIGHWAY** » so as to proceed in the opposite direction;

r) « **HEAVY TRAFFIC** » means the use of a street by a vehicle, object or contrivance for moving loads, having a gross weight, including the vehicle, object or contrivance and loads, in excess of 4,400 kilograms, registered gross weight.

B-L 26-81

B-L 26-81

- s) « **GROSS WEIGHT** » means the combined weight of vehicles and loads;
- t) « **TRAFFIC** » shall include pedestrian, ridden or herded animals vehicles and other conveyances, either singly or together while using any street for purpose of travel;
- u) « **TRAFFIC CONTROL DEVICE** » means any sign on roadway, curb or sidewalk marking, or other device erected or placed under the authority of the Town Council for the purpose of guiding or directing traffic;
- v) « **TRAFFIC CONTROL SIGNAL** » means any device manually, electrically, or mechanically operated for the regulation of traffic;
- w) « **PARK OR PARKING** » when prohibited, means the standing of a vehicle whether occupied or not, except when standing temporarily for the purpose of and while actually engaged in loading or unloading merchandise or passengers;
- x) « **PARKING METER ZONE** » means those streets or parts of streets on which parking, where permitted on such streets or parts of streets, is controlled and regulated by the use of parking meters;
- y) « **STAND OR STANDING** » when prohibited, means the halting of a vehicle whether occupied or not, except for the purpose of and while actually engaged in receiving or discharging passengers;
- z) « **STOP** » when required, means a complete cessation of movement;
- aa) « **STOP OR STOPPING** » when prohibited, means the halting of a vehicle even momentarily, whether occupied or not, except when necessary to avoid conflict with other traffic or in compliance with the directions of a constable or other police officer or of traffic control sign or signals;
- ab) « **POLICE OFFICER** » under the Provincial Offences Act. Shall mean a Chief of Police or other provincial officer or constable but does not include a By-law Enforcement Officer;
- ac) « **BY-LAW ENFORCEMENT OFFICER** » means an officer appointed by Council to enforce the provisions of this By-law pertaining to park or Parking, stand or Standing, Stop or Stopping only;

- ad) « **STREET** » unless otherwise specified, for the purpose of regulating or prohibiting parking, a street means the full width of the graded portion of a road or highway, including the shoulder, or the road room curb to curb.
- ae) « **SCHOOL CROSSING GUARD** » means a person sixteen years of Age or older employed by a municipality who is directing the Movement of children across a highway;
- af) « **SCHOOL PATROL** » means a person under sixteen years of age employed by a municipality who directs children across a highway but who himself does not cross such highway.
- ag) « **PUBLIC UTILITIES VEHICLE** » means a visibly marked vehicle owned or operated by the Hearst Public Utilities Commission, Ontario Hydro, ICG Utilities (Ontario) Ltd., Northern Telephone, or Northern Cable Services, and used for the purpose of the construction, repair or maintenance of public utilities or telephone or cable TV services.

## **PART II**

### **OBEDIENCE TO TRAFFIC REGULATION**

#### **3. TRAFFIC SIGNALS AND SIGNS - OBEDIENCE**

Any person in charge of a vehicle, and every person on any street shall promptly obey all signals given by a Police Officer of the Ontario Provincial Police or by a duly authorized school crossing guard or by automatic or manually operated signal lights for the purpose of directing or regulating traffic as hereinafter provided, and shall comply with the requirements of every sign, symbol, or mark legally erected or placed for the purpose of regulating or directing traffic.

#### **4. ENFORCEMENT OF BY-LAW**

The provisions of the By-law shall be enforced by duly appointed Municipal By-law Enforcement Officers, except that where, for the purpose of clarity, this By-law repeats the provisions already contained in the Highway Traffic Act, where members of the Ontario Provincial Police shall have Jurisdiction.

## **PART III**

### **PARKING**

#### **5. METHODS OF PARKING**

- 40-16
- a) No person shall park or stop a vehicle on any street except on the right of the street, having regard to the direction in which the vehicle had been proceeding, with the right front and right rear wheels not more than 15 cm (6 inches) from the curb, or edge of the roadway, but this provision shall not apply to prevent the Parking of any vehicle on the left hand side of a one-way street, nor to prevent the angle parking of vehicles on the streets or section of streets where angle parking is permitted.
- b) **One-way street** – When parking is permitted on a one-way street, a person shall park a vehicle facing only in the direction in which it was legally proceeding, and parallel to and distant not more than 15 cm (6 inches) from the curb or edge of the Roadway.

#### **6. GENERAL PARKING, REGULATIONS AND PROHIBITIONS (see also schedule « A »)**

- a) No person shall park a vehicle so as to contravene any of the provisions of this by-law, including those listed in Schedule « A », and if any such vehicle shall be so unlawfully parked, it shall be subjected to a penalty as prescribed elsewhere in this By-law or if it is parked so as to blockade or interfere with the movement of traffic, it may be removed from the streets under the direction of the By-law Enforcement Officer, and expenses of such removal, care and storage shall be chargeable to and collected from the owner of such vehicle, in addition to any penalty he may be liable to.
- b) **Unreasonable length of time**
- For the purpose of this By-law, an unreasonable length of time shall mean for a period of time exceeding beyond
- i) four (4) hours if the vehicle is illegally parked or
  - ii) twenty-four (24) hours in all other instances.



c) No person shall park a vehicle on any of the streets of the Town of Hearst for an unreasonable length of time, and if any such vehicle is parked for an unreasonable length of time, it may be removed from the street by the By-law Enforcement Officer or under his direction, and expenses of such removal, care and storage shall be chargeable to and collected from the owner of such vehicle, in addition to any penalty that he may have become liable to, as a result of any infraction to this By-law.

d) **All night parking prohibited**

i) No commercial vehicle, truck or delivery truck shall be parked on any of the highways or streets at night between the hours of 8 p.m. and 5 a.m. of the following morning, or on Sundays or legal holidays.

B-L 71-04

ii) No person shall park a vehicle any street between the hours of midnight (12 :00 a.m.) and 7 a.m. during the period on November 1<sup>st</sup> to April 15<sup>th</sup>, except physicians on emergency calls. In any such case, a By-law Officer may take such vehicle or cause same to be taken to and stored in a suitable place, and all costs and charges for removal, care or storage thereof shall be a lien upon such vehicle.

iii) Section (i) and (ii) shall not apply to authorized emergency vehicles.

e) **Parking on Certain Public Grounds**

B-L 26-81

i) No person shall park or leave standing a vehicle in such places as may be designated by the appropriate school or hospital boards when and where signs are erected indicating no parking in specific areas on such school or hospital grounds, except for specific purposes as indicated on the said signs.

B-L 19-83

ii) No person shall park or leave standing a vehicle in the Town Hall Parking Lot between the hours of 8:00 hours and 17:00 hours from Monday to Friday, inclusive, unless he is an official of the Municipality or a municipal employee or a visitor to the Town Hall or to the Recreation Centre.

B-L 83-16

iii) No person shall park or leave standing a vehicle in the designated parking space identified at the North end of the closed up part of Tenth Street on school days between the hours of 8 am to 4 pm, except for visitors of the Clayton Brown School and the Hearst High School;

B-L 83-16

iv) No person shall park or leave standing a vehicle in the designated parking spaces identified on the North wall of the Claude Larose Recreation Centre, East of the Stéphane Lecours Swimming Pool on school days between the hours of 8 am to 4 pm, except for users of the swimming pool.

v) No person shall park or leave standing a vehicle in the designated parking area located on the closed up portion of Tenth Street, between Alexandra Street and Edward Street, East of the Claude Larose Recreation Centre on school days between the hours of 8 am to 4 pm, except for users of the recreation centre.

f) **Parking on Certain Private Property**

B-L 19-84

i) No person shall park or leave standing a vehicle on certain private property as listed in Schedule « P » without the consent of the owner or occupant of the property, when and where clearly visible signs are erected indicating no parking on such property except for specific purposes as thereon specified, said signs being authorized by the Municipality and so indicated thereon.

ii) Notwithstanding subsection 6f(I), the driver or owner of a motor vehicle parked or left on such private property is not liable to any penalty or to have the motor vehicle removed from such property except upon the written complaint of the owner or occupant of the property given to an officer of the Municipality appointed for the carrying out of the provisions of this By-law.

g) **Parking in front of Fire Hall**

Section 2 of  
B-L 27-89

No person shall park or leave standing a vehicle in front of the Fire Hall during an hours of the day, and if any such vehicle is so unlawfully parked so as to blockade or interfere with the normal activities of the Fire Department, it may be removed from the premises under the direction of the Fire Chief of his replacement or the By-law Enforcement Officer, and expenses of such removal, care and storage shall be chargeable to and collected from the Owner of such vehicle, in addition to any penalty he may be liable to.

**7. RESTRICTED PARKING**

- a) **Specified Place for a limited time during stated hours** (see also Schedule « B »)

B-L 78-84

When properly worded signs have been erected and are on display, no person shall park a vehicle on any of the streets, parts of streets, or side of streets, named or described in Schedule « B » to this By-law and as set out in Column 1 of the said Schedule on the side or sides of such streets or parts of streets set out in Column 2, during the hours as set out in Column 3, for a longer period than as set out in Column 4.

- b) **Specified Place for a specified purpose** (see also Schedule « B-1 »)

No person shall park or leave a vehicle on any parts of streets or Municipal parking lots named or described in Schedule « B-1 » to this By-law, except for specific purposes as indicated therein, provided that proper signs are on display.

**8. NO PARKING AT ANY TIME** (see also Schedule « C »)

No person shall park a vehicle at any time on any of the streets or parts of streets hereinafter listed on Schedule « C » to this By-law provided properly worded signs are on display.

**9. PARKING AND RIDING BICYLCES**

- a) No person shall park a bicycle on the curb of any street or on any sidewalks unless it stands upright, and no bicycle shall be laid on its side along any curb or on any sidewalks.

B-L 49-93

- b) Every rider of a bicycle or tricycle shall, at all times, when riding such vehicles, keep his or her feet on the pedals, and hold the handle bars and shall proceed along the street in a straight line, and as near to the right-hand side as practicable. No bicycles or tricycles shall be ridden abreast on any street.

- c) No bicycle where the diameter of the wheel exceeds 12 inches, shall be ridden on any sidewalk within the Municipality.

- d) It is illegal for more than one person to ride or be carried on a single bicycle within the Municipality, except for tandem bicycles.

B-L 49-93, 40-16

- e) No person shall be allowed to ride a bicycle on any municipal sidewalks.

**10. PARKING METER ZONE (see also schedule « D »)**

- a) The streets or parts of streets hereinafter listed as Schedule « D » to this By-law are hereby established as Parking Meter Zones.
- b) Parking meters with the necessary standards for the same shall be erected and maintained and operated in the Parking Meter Zone for the purpose of controlling and regulating the parking of any vehicle in such zone and measuring and recording the duration of such parking.
- B-L 64-96 c) No person shall park a vehicle within the Parking Meter Zone between the hours of Nine o'clock in the forenoon (9:00 am) and Six o'clock in the afternoon (6:00 pm) on Mondays, Tuesdays, Wednesdays, Thursdays and Saturdays, and between the hours of Eight-Thirty in the forenoon (8:30 am) and Nine o'clock in the afternoon (9:00 pm) of each Friday throughout the year, unless the driver or operator of such vehicle deposits the amount of money required in the parking meter for the parking space and in the case of mechanical working meters, turns the designated handle of said meter.
- B-L 34-19 d) Legal parking time in the Parking Meter Zone as described in subsection (c) hereabove shall be limited to a maximum of two hours. Parking spaces and shall be fitted with parking meters set for a two-hour parking time limit. Allowable parking time for each coin deposited shall be as set out hereunder up to a maximum of 120 minutes in total irrespective of the type, the number and the combination of coins deposited:
- i) for a coin of 5 cents, 3 minutes; and
  - ii) for a coin of 10 cents, 6 minutes; and
  - iii) for a coin of 25 cents, 15 minutes; and
  - iv) for a coin of \$1.00, 60 minutes; and
  - v) for a coin of \$2.00, 120 minutes.
- B-L 25-90 e) Except as otherwise provided for in this By-law the parking of vehicles in the Parking Meter Zone, unless a meter is made use of and the above mentioned fee is paid, is prohibited and the right of parking of vehicles in the Parking Meter Zone is hereby limited to such drivers as to make use of the said meters and pay the said fees.

f) No person shall park a vehicle outside the painted lines identifying a designated parking space. The parking space for which each meter is used may be identified by lines or marks made on the street or curb alongside of such meter either parallel to or at an angle with the curb and every vehicle parking next to any meter shall at all times, without limitation to the days and hours specified in subsection (c) hereof, be parked within the lines or marks so made, if any. In the event that the aforementioned lines and marks are nonexistent or not discernable, every vehicle parking next to a bumper of any vehicle parked shall be adjacent to any single meter installation and the front or rear bumper as the case may be shall be adjacent to any double meter installation.

g) Nothing in this By-law shall prevent the driver of a vehicle from using the unexpired time remaining on a meter from its previous user without depositing a coin therein.

B-L 64-96

h) On the days and between the hours, as specified in subsection (c) hereof, it shall be unlawful to permit a vehicle to remain parked in a parking meter space in the Parking Meter Zone while the meter for the said space indicates that such vehicle is unlawfully parked, whether the said indication is a result of failure to deposit a coin in the meter or the result of mechanical electronic operation of the meter subsequent to the depositing of a coin at the time such vehicle was parked and the ensuing expiration of the authorized parking time. The fact that a vehicle is parked in the metered parking space on the days and between the hours specified in subsection (c) here above without the use of the meter adjacent to such space showing that parking is in accordance with the provisions of this by-law shall be prima-facie evidence that such vehicle is unlawfully parked and it shall be unlawful for any person to cause or permit any vehicle registered in his or her name to be so unlawfully parked.

B-L 5-89

i) Upon request from a recognized group or organization of the Municipality, the Chief Administrative Officer may issue numbered parking courtesy cards to the organizers of a meeting, conference or other gathering in the Town of Hearst, said cards to be distributed to guests from outside the Municipality. Notwithstanding section 10 (c) of this By-law, a guest who has been given such a courtesy card shall be authorized to park his vehicle in an authorized space within the parking meter zone and shall be not required to deposit any amount of money in the parking meter. Said courtesy card shall be valid only on the dates inscribed on the card.

By-law17-98

j) Visitors that are residents from outside the Hearst community of interest may park in the Parking Meter Zone and in Municipal Parking Parking Lots without charge while in Hearst on temporary business or visit, provided all other regulations of this by-law are observed. The Hearst community of interest is hereby defined as the Town of Hearst, the Township of Mattice-Val Côté, the Constance Lake Reserve Band and the villages of Hallebourg, Jogues, Coppell, Lake Ste. Thérèse and Ryland and surrounding unorganized territories. Designated officials of the Town of Hearst, the Hearst Mattice-Val Côté Chamber of Commerce and the Hearst Downtown Business Improvement Association are authorized to issue free parking passes to visitors for the duration of their stay in Hearst. The Chief Administrative Officer is authorized to cancel parking tickets issued to visitors or refund payments for parking infractions related to parking meter spaces.

**11. a)** The placing of coins in parking meters shall not be required of the owner or driver of a fire department vehicle, an Ontario Provincial Police vehicle, an ambulance, a Hearse, a vehicle owned by the Town of Hearst, of a Public Utility Vehicle while actually engaged on Public business such as callings, repairs, maintenance or construction on streets, sidewalks and boulevards, nor such other public vehicle as may, from time to time, be so authorized by Council, nor the owner or driver of any vehicle while actually engaged in taking on or discharging goods or passengers therefrom providing that the stopping for such purposes is restricted to such length of time as is absolutely necessary therefore.

B-L 57-87

b) The placing of coins in parking meters shall not be required when a vehicle is transporting a person registered as quadriplegic, provided evidence has been shown thereof to the Municipality and a legally recognized disabled person parking permit from the Province of Ontario, said permit being registered to the quadriplegic person's name, is displayed in the front windshield of said vehicle.

B-L 13-12

c) A person that has a valid veteran plate issued for his vehicle by a Drive and Vehicle Licence Issuing Office or other agency under the authority of the Ministry of Transportation of Ontario is exempt from paying for parking in the parking meter zone, provided the parking is in compliance with regulations of this by-law and is for a maximum period of one hour.

B-L 64-96

- 12) It shall be unlawful for any person to damage, deface, injure, tamper with, break or destroy any meter or part thereof or otherwise to impair the full usefulness or for any unauthorized person to open any meter or remove any coin therefrom whether such act is done by the insertion of a key or by any other means. Any person who contravenes this provision is liable and responsible for the costs of repair of said parking meter.

This subsection shall not apply where a meter is accidentally damaged provided the extent and details of such damage are forthwith reported to the By-law Officer and reimbursement of the costs or value of such is made to the Town of Hearst, or arrangements satisfactory to the By-law Officer are made for such reimbursement.

**12 a). Municipal Parking Lots**

- By-law 63-82 i) The areas hereinafter listed in Schedule « N » to this By-law are hereby established as Municipal Parking Lots.
- 64-96 ii) Parking meters with the necessary standards for the same shall be erected and maintained and operated in the Municipal Parking Lot for the purpose of controlling and regulating the parking of any vehicle in such parking lot and measuring and recording the duration of such parking.
- 64-96 iii) No person shall park a vehicle within any Municipal Parking Lot between the hours of Nine o'clock in the forenoon (9:00 am) and Six o'clock in the afternoon (6:00 pm) on Mondays, Tuesdays, Wednesdays, Thursdays and Saturdays, and between the hours of Eight-Thirty in the forenoon (8:30 am) and Nine o'clock in the afternoon (9:00 pm) of each Friday throughout the year, except when such days are legally and lawfully proclaimed holidays, unless the driver or operator of such vehicle, or a person acting on his behalf, deposits the legal amount of money required for the parking space and in the case of mechanical working meters, turns the handle of said meter.
- 34-19 iv) In a Municipal Parking Lot as described in subsection 12 A c) hereabove the allowable parking time for each coin deposited shall be as set out hereunder up to a maximum of 8 hours in total, irrespective of the type, the number and the combination of coins deposited:
  - a) for a coin of 5 cents, 3 minutes; and
  - b) for a coin of 10 cents, 6 minutes; and
  - c) for a coin of 25 cents, 15 minutes; and
  - d) for a coin of \$1.00, 60 minutes; and
  - e) for a coin of \$2.00, 240 minutes.

- v) The coins required to be deposited in the parking meters shall be deemed to refer only to 5 cents, 10 cents, 25 cents, one dollar and two dollar coins.
- By-law 27-83      vi) Except as otherwise provided for in this By-law, and in subsection (g) hereunder, the parking of vehicles in Municipal Parking Lot between the hours specified in subsection (c) hereabove is prohibited unless the vehicle is parked in a designated numbered parking space and the above mentioned fee is paid, and the right of parking of vehicles in Municipal Parking Lots between said hours is hereby limited to such drivers who park their vehicles in a numbered parking space and make use of the parking meters and pay the said fees.

By-law 64-96
- By-law 27-83      vii) Notwithstanding the above, a person may park a vehicle in one of the designated reserved parking spaces located in the southern part of the downtown parking lot fronting on Prince Street, if he or she is the holder of a valid municipal parking permit, and the said parking permit is visibly displayed in the rear window of the vehicle while so parked. No person shall park a vehicle in a designated reserved parking space between the hours specified in subsection (c) unless he or she is the holder of a valid municipal parking permit. Said permit shall not, however, authorize the holder to occupy a numbered parking space elsewhere in the parking lot.
- By-law 64-96      viii) A maximum of twenty (20) municipal parking permits shall be issued at any one time for a fee of Thirty dollars (\$30) per month, plus applicable taxes, payable in advance. The Municipality reserves the right to revoke any or all parking permits at any time, subject to the reimbursement of any unexpired portion on a pro-rated basis.



### **13. PARKING CONTRAVENTIONS**

By-law 38-89

**13 a.)** Where a vehicle is found parked in contravention of the provisions of this By-law of the Town of Hearst, the By-law Officer so finding such vehicle shall attach to the said vehicle a Parking Infraction Notice in the form of a serially numbered ticket stating ;

- i) that the vehicle is unlawfully parked or that a parking violation has been committed;
- ii) the permit number and a concise description of the vehicle;
- iii) the date, time and place of the alleged offence;
- iv) the amount of the set fine payable for the violation, said fine having been set by the Chief Judge of the Provincial Offences Court ;
- v) the owner or operator of said vehicle may pay the set fine as indicated on the Parking Infraction Notice, by :
  - 1) placing the sum of money imposed in the envelope under the parking space register in the Hearst downtown parking lot;
  - 2) paying the same in person or by an agent, at the municipal office situated at 925 Alexandra Street in the Town of Hearst, or
  - 3) remitting the same mail at the following address :  
Town of Hearst  
P.O. Bag 5000  
Hearst, Ontario P0L 1N0
- vi) that failure to paying the set fine or penalty imposed within the period prescribed by the Provincial Offences Act, the procedures of the Provincial Offences Act and the penalties provided for in this By-law shall apply.

- b) Parking tickets shall be prepared in duplicate within copy thereof being in the envelope form, and shall be bound in books of twenty-five (25) numbered consecutively. The Administrator of the Town of Hearst or a person designated by him shall issue books of parking tickets to By-law Officers. The By-law Officer issuing a parking ticket shall attach the copy in the envelope form thereof to the vehicle concerned and retain the original in the book. When all tickets in any book have been issued, the By-law Officer shall return the book to the Administrator or his designated representative, and obtain a new one.
  
- c) If a vehicle remains parked after a violation ticket has been attached thereto;
  - i) such vehicle will be subject to further additional violation tickets to be attached on the previous one, every hour thereafter,
  
  - ii) if that same vehicle still remains parked after (4) consecutive violation tickets, a By-law Enforcement Officer may cause such vehicle to be taken to storage in a suitable place and all costs and charges for removal care, or storage thereof, shall be a lien upon such vehicle and be paid before surrender of such vehicle.

## **PART IV**

### **OPERATION OF VEHICLES**

#### **14. BARRICATED AREAS** (see also Schedule « E »)

No person shall drive through or enter upon any highway hereinafter listed on Schedule « E » to this By-law, provided that it is roped off or barricaded or marked by words or writing prohibited its use of the time being, owing to repairs or for any other reasons.

#### **15. ONE-WAY STREETS AND LANES** (see also Schedule « F »)

Upon those streets, parts of streets, lanes and places named or described in Column 1 of Schedule « F » to this By-law vehicular traffic shall move only in the direction indicated on Column 2 of the said Schedule « F », then signs indicating the direction of traffic have been erected and are on display at every intersection where movement in the opposite direction is prohibited.

#### **16. FUNERAL AND OTHER PROCESSIONS**

- a) No person shall intersect a funeral or other properly authorized procession while it is in motion except under direction of an Officer of the Ontario Provincial Police.
- b) The driver of a vehicle in a funeral or other procession shall drive as near to the right-hand edge of the roadway as practicable and safe.

#### **17. TURNS**

- a) Every person in charge of a vehicle, before starting, stopping, turning or changing its course, shall take the necessary precautions to make such movement in safety and without interfering with other traffic.
- b) No driver of a vehicle shall at any time make a « U » turn upon any street or portion of streets when properly worded prohibition signs have been erected and are on display.

#### **18. WARNING SIGNALS**

No vehicle shall enter or emerge from any lot, garage or driveway or cross any sidewalks unless the person in charge thereof first gives a warning signal and does so at a speed not faster than a walk.

## **19. BLOCKING OF TRAFFIC PROHIBITED**

- a) No person shall park or stand a vehicle in such a manner as to obstruct or interfere with the movement of traffic on any roadway or part of roadway.
- b) The driver of a vehicle used for the purpose of delivering goods, wares or merchandise, milk or bread, or any other commodity, shall when stopping to make a delivery, stop his vehicle only at the curb or side of a street and no driver shall in making the delivery leave his vehicle in the street except at the curb or side of the street.
- B-L 40-16 c) No person shall park a delivery vehicle in the parking meter zone for a period longer than fifteen (15) minutes between the hours 10:00 hours and 18:00 hours from Monday to Saturday, inclusive, and from 18 :00 hours to 21:00 hour on Fridays.

## **20. INTERFERENCE WITH ROAD MAINTENANCE**

When snow removal or other road maintenance warning signs have been erected and are on display, no person shall park or stand a vehicle along any street or highway, at any time in such a manner as to interfere with snow clearing or other road maintenance operations.

## **21. HEAVY TRAFFIC**

- B-L 70-82  
B-L 58-93, 69-02, 40-16 a) No person shall park or drive a heavy traffic vehicle on prohibited streets within the boundaries of the Town of Hearst, except those described in Schedule “G” of this by-law.
- b) The prohibition of heavy traffic shall not extend to the use of said street for deliveries to or removals from any premises abutting thereon, to ambulances, to police or fire department vehicles, to public utility emergency vehicles, to vehicles actually engaged in work undertaken for or on behalf of the Corporation.
- c) Temporary heavy traffic authorized may be given by the Municipality under special circumstances, such as, in the case of construction. Such temporary authorization shall specify the maximum gross weight permissible in each instance.

BL 14-02      d)      Pursuant to Section 122 (7) of the Highway Traffic Act R.S.O. 1990, Chapter H.8 as amended, a reduced load period shall start on March 1<sup>st</sup> of each year and shall end on June 30<sup>th</sup> of each year and shall apply to all highways under the jurisdiction of the Corporation of the Town of Hearst, except those highways described in Schedule G to this By-law.

The reduced load period may be terminated by the Chief Administrative Officer / Clerk at an earlier date if in the opinion of the Director of Public Works or the Public Works Foreman, the road conditions are suitable to accommodate full loads without the risk of causing road damage.

BL 85-89      e)      Pursuant to subsection 2 of Section 104 (b) of the Highway Traffic Act, R.S.O. 1980, as amended by Chapter 48, section 10, S.O. 1981, the maximum gross vehicle weight allowed on the bridge located on Cloutier Road South 1.6 km South of Highway 11, be hereby set at 4,536 kilograms (5 tons) per axle.

B-L 26-98      f)      Heavy equipment operator training and licensing examination is authorized on streets described in Schedule T provided:

- i.      The Heavy equipment is identified as operated by a student in training
- ii.     Jig brakes or other causes of excessive noise are prohibited;
- iii.    The heavy equipment is operated without any load whatsoever on the trailer;
- iv.    The student in training, while operating heavy equipment, is accompanied at all times by a qualified instructor or examiner;
- v.     The heavy equipment is operated at all times at a controlled speed and at no times in excess of the posted speed limit.

B-L 70-02, 40-16 g)      No person shall at any time apply an Engine Compression Exhaust Style Brake within the territorial limits of the Corporation of the Town of Hearst.

## **22.      LOOSE LOADS**

1)      No vehicle shall be driven or moved on any highway unless such vehicle is so constructed and loaded to prevent any of its load from dropping, sifting, leaking or otherwise escaping therefrom, except that sand may be dropped for the purpose of securing traction, or water or other substance may be sprinkled on the roadway in clearing or maintaining said roadway.

- 2) No person shall operate on any highway any vehicle with any load unless said load and any covering thereon is securely fastened so as to prevent said covering or loads from becoming loose, detached or in any manner a hazard to other users of the highway.

**23. RATE OF SPEED**

No person shall drive a motor vehicle at a rate of speed greater than 50 kilometres per hour on any highway within the limits of the Town of Hearst, except for those portions of highways or street where lower or higher speed limits have been prescribed and described in Schedule « S » to this By-law.

Slow moving vehicles shall be driven as near the curb as circumstances and weather conditions permit.

B-L 7-87

**24. THROUGH STREETS (SEE ALSO Schedule « H »)**

The streets listed in Schedule « H » to this By-law are designated as through streets and as required by the Highway Traffic Act (Ontario), the driver or operator of every vehicle shall immediately before entering or crossing any of these streets so listed in Schedule « H » Bring the vehicle to a full stop or yield as appropriate except at intersections where signal light control systems and yield signs arte authorized and installed.

**25. TRAFFIC SIGNAL LIGHTS CONTROL SYSTEM**

(see also Schedule « K »)

- a) Signal light traffic control systems shall be used at the intersections and places listed and described in Schedule « K » to this By-law.
- b) Flashing green lights shall be used on the traffic control signals at the intersections and places listed and described in Schedule K-1 of this By-law.

B-L 32-00

**26. BOARDING AND ALIGHTING FROM VEHICLES**

No person shall board or alight from any vehicle while such vehicle is in motion.

**27. PEDESTRIAN CONTROL**

- a) Where there is a sidewalk that is reasonably passable on either or both sides of a highway, a pedestrian shall not walk on a roadway.
- b) Pedestrian should only cross streets and highways at intersections, or designated crossovers. The practice of crossing in the middle of streets, anywhere, (« jay walking ») is dangerous and therefore discouraged.

**28. PEDESTRIAN CROSSOVER**

- a) When a pedestrian or a person in a wheelchair crossing a roadway within the pedestrian crossover,
  - i) is upon the half of the roadway upon which a vehicle is travelling; or
  - ii) is upon half of the roadway and is approaching the other half of the roadway on which a vehicle is approaching so closely to the pedestrian crossover as to endanger him, the driver of such vehicle shall yield the right of way to the pedestrian or a person in a wheelchair by slowing down or stopping if necessary.
- b) When a vehicle is stopped at a pedestrian crossover, the driver of any other vehicle overtaking the stopped vehicle shall bring the vehicle to a full stop before entering the crossover and shall yield the right of way to a pedestrian or a person in a wheelchair.
  - i) who is within the crossover upon the half of the roadway upon which the vehicle is stopped, or
  - ii) who is within the crossover and is approaching such half of the roadway from the other half of the roadway so closely to the vehicle that he is in danger if the vehicle were to proceed.
- c) When a vehicle is approaching a pedestrian crossover and is within 30 meters (100 feet) thereof, the driver of any vehicle approaching from the rear shall not allow the front extremity of his vehicle to pass beyond the front extremity of the other vehicle.

- d) No pedestrian or person in a wheelchair shall leave the curb or other place of safety at a pedestrian crossover and walk, run or move the wheelchair into the path of a vehicle that is so close that it is impracticable for the driver of the vehicle to yield the right of way.
- e) The provisions of this section shall not become effective until any pedestrian crossovers designated in Schedule « L » of this By-law are marked by signs and by lines or other marking of the surface of the roadway, contained in the minimum requirements of the Ministry of Transportation and Communications.

**29. STOPS AT INTERSECTIONS** (See also Schedule « J »)

Where properly worded signs are on display, the operator or driver of every vehicle moving upon any highway or part thereof named or described in Schedule « J » to this By-law and set out in Column 1 of the said Schedule, in the direction or directions set out opposite thereof in column 2 of the said Schedule shall bring the vehicle to a full stop before entering or crossing the intersection of such highway with the highway set out opposite thereto in Column 3 of the said Schedule.

**30A NO STOPPING SIGNS**

B-L 121-86 No person shall stop a vehicle so as to contravene any of the provisions of this By-law including listed in Schedule R.

**31. SCHOOL ZONES** (See also Schedule « M »)

- a) The streets or portions of streets, within the distance of 150 meters (500 feet) along the highway in either the direction beyond the limits of the land used for the purpose of a school and prescribed at a maximum rate of speed of 40 kilometers per hour for motor vehicles driven upon them, shall be designated as school areas, and signs to that effect shall be erected as indicated in Schedule « M ».
- b) The speed limits of 40 kilometers per hour so prescribed shall be effective between 8:00 hours and 17:00 hours; on days on which school is regularly held.

**31A SCHOOL BUS LOADING ZONES** (See also Schedule « O »)

B-L 20-82 The portion of streets listed in Schedule « O » are designated school bus loading zones, and shall be so marked with appropriate regulation signs.



### **32. SCHOOL CROSSING GUARD**

A school crossing guard about to direct children across a highway with a speed limit not in excess of 40 kilometers per hour shall, prior to entering the roadway, display a school crossing stop in an upright position so that it is visible to vehicular traffic approaching from each direction so that the driver of any vehicle approaching the stop sign shall stop before reaching the crossing.

### **33. OBSTRUCTING VIEW OF DRIVER – FENCE - FOLIAGE**

- a) On a corner lot within the triangular space formed by the street lines for a distance of 9 meters (30 feet) from their point of intersection, no fence or other structure shall be erected or maintained and no shrubs or foliage shall be maintained and snow shall not be allowed to accumulate so as to form an embankment that may obstruct the view of the driver of a vehicle approaching the intersection of obstruct any stop or any traffic signs.
- b) The owner of a corner lot which is found to be in contravention of the provisions of this By-law shall be subject to penalty as prescribed elsewhere in the By-law. In addition, should he fail to take appropriate action to remove the offending obstruction or cause it to be removed, the Corporation shall have the right to remove the said obstruction, or cause it to be removed by its agents, at the expense of the owner, and the Corporation may recover the expense incurred in so doing by action, or the same may be recovered in the form of municipal taxes. The Corporation shall not be liable to compensate such owner or any other person having an interest in the property by reason of anything done by or on behalf of the Corporation under the Provisions of this Subsection.

By-law 5-86

### **34. STANDARD TIME-DAYLIGHT SAVING TIME**

Whenever in this By-law the time of day or hour is referred to, the same shall be construed in accordance with Standard Time or Daylight Saving Time as may be in current official use in the Town of Hearst.

**35. LIABILITY**

- a) Every person who contravenes this By-law is guilty of an offence and on conviction is liable to a fine as prescribed in this By-law.
- b) The owner of a vehicle that is parked, stopped, left standing or is otherwise found to be in contravention of this By-law is guilty of an offence and on conviction is liable to a fine as prescribed in the By-law, for the type of violation committed unless the owner proves to the satisfaction of the court that at the time of the offence the motor vehicle was in the possession of another person without the owner's consent, express or implied.

**36. PENALTIES**

B-L 121-86  
& 73-88

- a) Unless otherwise provided for under this By-law, any person violating any of the provisions of this By-law, other than the provisions contained in section 15, 24, 25, 29, 30 and 31 shall be subjected to a fine of not more than \$2,000,00 exclusive of costs.
- b) Any person violating the provisions of Section 15, 24, 25, 29, 30 and 31, shall be subject to the penalty for such violation as prescribed for in the Highway Traffic Act.
- c) Every person who contravenes any provision of this by-law is guilty of an offence and on conviction is liable to a fine, excluding costs, as provided for in the Provincial Offences Act, R.S.O. 1990 this By-law.

By-law 70-82, 40-16

**37. ONTARIO HIGHWAY TRAFFIC ACT TO GOVERN**

The provisions of this By-law shall be subject to the provisions of the highway Traffic Act and amendment thereto.

**38. SCHEDULES**

Schedule « A, B, C, D, E, F, G, H, I, J, K, L, M, N, O, P, Q, R, S and T attached hereto from part of this By-law».

### 39. EFFECTIVE DATE

This By-law shall take effect upon, from and after receiving the approval of the Ministry of Transportation and Communications except that each pedestrian crossover designation made under Section 25 (v) shall only become effective upon the erection of signs of the highway and placing of lines and markings on the surface of the roadway in accordance with the Regulations of the Highway Traffic Act.

READ A FIRST TIME ON THE 14<sup>th</sup>  
DAY OF OCTOBER, 1980

René Fontaine (signed)  
Mayor

Original signed by :

Jacques P. Coté (signed)  
Acting Clerk

READ A SECOND TIME ON THE 10<sup>th</sup>  
DAY OF MARCH, 1981

Gilles J. Gagnon (signed)  
Mayor

Original signed by :

Louis Corbeil (signed)  
Clerk

READ A THIRD TIME AND FINALLY PASSED

THIS 10<sup>TH</sup> DAY OF MARCH, 1981

Gilles J. Gagnon (signed)  
Mayor

Louis Corbeil (signed)

The provisions of this By-law affecting traffic on Front Street and Ninth Street in the Town of Hearst, which is designated as a Connecting Link Under The Public Transportation and Highway Improvement Act, and Subject to approval pursuant to Section 135 (1) (1b) of the Highway Traffic Act is approved this 7<sup>th</sup> day of July, 1981.

*James Snow*

Minister of Transportation and Communication

Original signed by : Marck H. Larrat-Smith  
Registrar of Motor Vehicles

Certified true copy of By-law 17-81, date March 10, 1981, as subsequently, Amended By-law numbers: 26-81, 79-81, 43-82, 63-82, 70-82, 80-82, 19-83, 27-83, 63-83, 73-83, 7-84, 19-84, 25-84, 31-84, 39-84, 59-84, 78-84, 8-85, 49-85, 5-86, 49-86, 121-86, 7-87, 26-87, 57-87, 60-87, 63-87, 69-87, 78-87, 91-87, 1-88, 39-88, 59-88, 73-88, 88-88, 5-89, 17-89, 26-89, 27-89, 35-89, 38-89, 71-89, 79-89, 85-89, 25-90, 65-90, 81-90, 19-91, 20-91, 37-91, 48-91, 84-91, 95-91, 36-92, 49-93, 54-93, 58-93, 66-93, 80-93a, 36-94, 47-94, 61-94, 38-96, 41-96, 64-96, 15-97, 25-97, 51-97, 68-97, 69-97, 71-97, 17-98, 26-98, 30-98, 63-98, 65-98, 47-99, 68-99, 71-99, 28-00, 29-00, 32-00, 33-00, 40-00, 49-00, 60-00, 25-01, 37-01, 38-01, 14-02, 69-02, 70-02, 71-02, 73-02, 34-03, 20-04, 55b-04, 71-04, 36-05, 53-05, 54-05, 63-05, 52-06, 90-06, 92-06, 43-07, 63-07, 64-07, 5-08, 73-08, 75-08, 7-09, 17-09, 36-09, 55-09, 4-10, 5-10, 7-10, 31-10, 79-10, 91-10, 3-11, 26-11, 25-11, 55-11, 79-11, 89-11, 13-12, 81-13, 26-14, 37-14, 90-14, 36-15, 91-15, 7-16, 39-16, 40-16, 61-16, 83-16, 96-16, 73-18, 12-19, 33-19, 34-19, 63-19, 15-2020

\_\_\_\_\_  
Janine Lecours, Municipal Clerk

Dated this 3<sup>rd</sup> day of March 2020.

## **SCHEDULE A**

### **General Parking Prohibitions**

No vehicle shall be parked :

- 1) On the street in such a manner as to obstruct the ordinary traffic or for an unreasonable length of time, having regard to the traffic requirements of such street.
- 2) On any street, unless on the right hand side of the street having regard to the direction in which such vehicle has been legally proceeding, and unless the right-front and right-rear wheels or runners of such vehicle are parallel to and distant respectively not more than six inches from the curb provided that this provision shall not apply where angle parking is specifically authorized.
- 3) In front of the entrance to a hotel, office building, any place where goods or merchandise are regularly delivered or removed, opposite a public or private lane or private driveway at any time, or in front of the entrance to any theatre, auditorium or other public place while large assemblages are being held.
- 4) Within 3.05 metres (10 feet) of a fire hydrant.
- 5) On any bridge or in any subway, or the approaches thereto.
- 6) Within 6.10 metres (20 feet) of points on the curb immediately opposite the ends of Safety Zones.
- 7) In such a position as to prevent the convenient removal of any vehicle previously parked.
- 8) On any sidewalk within the Corporation.
- 9) In any public park except in area provided for parking.
- 10) In any lane of the Town of Hearst.
- 11) Within 9.14 metres (30 feet) of any intersection.
- 12) Within 15.24 metres (50 feet) of an intersection controlled by traffic signals.

## **SCHEDULE A**

(continued)

### **General Parking Prohibitions**

- 13) When it shall obstruct in any way the snow ploughing or snow removal at anytime on any streets, beginning on the first fall of snow until the end of winter.
- 14) On the boulevard of any street.

## SCHEDULE B

### Restricted Parking for a Limited Time during Stated Hours at Specific Places

	AMENDING BY-LAW	SPECIFIC PLACE	SIDE OF STREET	PROHIBITED HOURS	MAX. PARKING
1		Prince St. between 10 <sup>th</sup> St. and 11 <sup>th</sup> St.			
2		Edward St. between 9 <sup>th</sup> St. and 10 <sup>th</sup> St.	North & South	8:00 am to 4:00 pm on school days only	NIL
3		9 <sup>th</sup> St. between Prince and Alexandra St.	East & West	NIL	15 minutes
4	B-L 79-11	Edward St. between 9 <sup>th</sup> St. and 12 <sup>th</sup> St.	North & South	8:00 am to 5:00 pm on school days only	NIL
5	B-L 79-81 Nov 24/81  B-L 79-89 Nov 7/89	9 <sup>th</sup> St. west side, from opposite the North-East corner of the Collège Universitaire de Hearst, north for a distance of 56.5 meters (185.4 ft)	West	8:00 am to 5:00 pm on school days only	NIL
6	B-L 63-83 Sept 27/83	Prince St. between 8 <sup>th</sup> St. and 9 <sup>th</sup> St.	South	8:30 am to 6:00 pm Monday to Saturday	1 hour
7	B-L 73-83 Nov 8/83	Prince St. from 9 meters to 25 meters east of 9 <sup>th</sup> St.	South	NIL	15 minutes
8		Prince St. from 9 meters to 80 meters west of 9 <sup>th</sup> St.	South	NIL	15 minutes
9		Prince St. from 80 meters west of 9 <sup>th</sup> St. to 10 <sup>th</sup> St.	South	8:00 am to 5:00 pm on school days only	NIL
10	B-L 64-96	10 <sup>th</sup> St. between Front and Prince St.	East & West	NIL	2 hours
11	B-L 121-86 Dec 9/86	Highway 11 (Front St.) between 6 <sup>th</sup> and 7 <sup>th</sup> St.	South side	NIL	NIL
12	B-L 73-88 Nov 1/88	Prince St. between 10 <sup>th</sup> and 11 <sup>th</sup> St.	North	8:00 am to 5:00 pm on school days only	2 hours
13	B-L 36-94	George St. between 10 <sup>th</sup> and 11 <sup>th</sup> St. except where parking meters are installed	North & South	NIL	1 hour
14	B-L 29-00	George St. between 9 <sup>th</sup> and 10 <sup>th</sup> St. specifically for the 2 parking spaces in front of the building at 816 George St., being on Part of Lot 126, Plan M-48 A, pel 155CC	North	During the running of cinemas for the periods of time posted on the exterior of the building	NIL
15	B-L 49-00	11 <sup>th</sup> St. between Prince and George St.	East	8:00 am to 5:00 pm on school days	NIL
16	B-L 60-00	Front St. over a distance of 24 meters in the westerly direction starting at 235.3 meters from the west boundary line of the 12 <sup>th</sup> St. road allowance	South	NIL	15 minutes

**SCHEDULE B... continued**  
**Restricted Parking for a Limited Time during Stated Hours at Specific Places**

17	B-L 83-16	Alexandra Street	North Side, from 10 <sup>th</sup> Street to 140 feet in a Easterly direction	8:00 a.m. to 4:00 p.m. on school days	Nil
18	B-L 83-16	Tenth Street	East and West sides, from Prince Street to Alexandra Street	8:00 a.m. to 4:00 p.m. on school days	Nil



## SCHEDULE B-1

### Restricted Parking for a Specific Purpose

	<b>Amending By-law</b>	<b>Location</b>	<b>Specific Places</b>	<b>Specific Purpose</b>
1		North side of Prince St. between 9 <sup>th</sup> and 10 <sup>th</sup> St.	In front of La Caisse Populaire	Handicapped
2	75-08	Canadian Tire Real Estate Ltd.	Designated spaces in parking lot identified with signs and with painted surfaces	Handicapped
3	33-00	South side of Prince between 8 <sup>th</sup> and 9 <sup>th</sup> Street	56 feet east of the intersection at 9 <sup>th</sup> St.	Handicapped
4	90-06	Hôpital Notre-Dame Hospital	Designated spaces in parking lots identified with signs and with painted surfaces	Handicapped
5	7-09	Evolution Hearst Ltd. 1403 Edward Street	Designated spaces in parking lots identified with signs and with painted surfaces	Handicapped
6	17-09	1425 Front Street	Designated spaces in parking lots identified with signs and with painted surfaces	Handicapped
7	36-09	Loblaw Properties Ltd. (Rocheleau's YIG)	Designated spaces in parking lot identified with signs and with painted surfaces	Handicapped
8	55-09	North side of George Street, between 8 <sup>th</sup> and 9 <sup>th</sup> Street	294 feet East of the intersection of 9 <sup>th</sup> Street, meter no. 36	Handicapped

9	55-09	South side of George Street, between 8 <sup>th</sup> and 9 <sup>th</sup> Street	69 feet East of the intersection of 9 <sup>th</sup> Street, meter no. 73	Handicapped
10	4-10	523 Highway 11 – Gilles Gagnon Welcome Centre	Designated space in parking lot identified with signs and with painted surface	Handicapped
11	4-10	1008 Edward Street – Stéphane Lecours Swimming Pool in parking space situated East of entrance doors	Designated space in parking lot identified with signs and with painted surface	Handicapped
12	5-10	1315 Front Street – The Bargain! Shop	Designated space in parking lot identified with signs and with painted surface	Handicapped
13	7-10	4-9 <sup>th</sup> Street – Pharmacie Novena Guardian	Designated space in parking lot identified with signs and with painted surface	Handicapped
14	91-10	1008 Edward Street – Claude Larose Recreation Centre	Three (3) designated spaces in parking lot adjacent to main entrance, identified with signs and painted surfaces	Handicapped
15	3-11	925 Alexandra Street – Town Hall	Designated space in parking lot identified with signs and/or with painted surface	Handicapped

16	81-13	1015 Edward Street – Place St-Paul	Designated space on the East side of the parking lot adjacent to the principal entrance and identified with a sign and with a painted surface	Handicapped
17	26-14	South side of George Street, between 8 <sup>th</sup> and 9 <sup>th</sup> Street – Galerie Larose	84 feet West of the 9 <sup>th</sup> Street intersection, meter no. 72	Handicapped
18	37-14	In front of 1021 George Street (Nor-Dent building)	Designated space on the South side of George Street, fronting the walkway leading to the entrance of 1021 George Street and identified with a sign and with a painted surface	Handicapped
19	36-15	René Fontaine Municipal Airport parking lot	Designated space in the airport parking lot, being the first space on the Northeast corner of the parking lot, as identified by a sign and with a painted surface	Handicapped
20	<del>36-15</del> 12-19	801 George Street (Public Library)	Designated space on the South side of George Street, directly fronting the Public Library, being the first parking space immediately West of the George and 8 <sup>th</sup> Streets intersection stop sign	Handicapped
21	33-19	1105 George Street (La Coopérative de Hearst)	Designated space in parking lot identified with a sign and with painted surface	Handicapped

22	15-2020	34 Tenth Street - Double Rink Tournament Hall – Claude Larose Recreation Centre	Designated space in parking lot identified with sign and with painted surface	Handicapped
23	15-2020	830 Front Street - Heritage Sawmill Marketplace	Designated space in parking lot identified with sign	Handicapped

## Schedule C

### No Parking Specific Places

1	B-L 49-93	Edward Street from 10 <sup>th</sup> Street to 12 <sup>th</sup> Street on North Side only
2		Front Street designated as Highway 11 from 6 <sup>th</sup> to 12 <sup>th</sup> Street on North side only
3	B-L 7-84	Houle Street, from Fifteenth Street to Aubin Street, on both sides of the roadway portion only
4	B-L 59-84	Prince Street from 43 meters to 63 meters east of 9 <sup>th</sup> Street (opposite the Municipal Parking Lot) on the North side only
5	B-L 73-02	on the west side of 9 <sup>th</sup> Street, north of the most northerly front located front entrance to the Collège Boréal institution off 9 <sup>th</sup> Street up to the bridge crossing the Mattawishkwia River
6	B-L 5-08	on the north side of Front Street from the west boundary line of the 12 <sup>th</sup> Street road allowance in the westerly direction to the east boundary line of the 15 <sup>th</sup> Street road allowance.
7	B-L 53-05	on the south side of Front Street from the west boundary line of the 12 <sup>th</sup> Street road allowance in the westerly direction to the east boundary line of the 15 <sup>th</sup> Street road allowance.
8	B-L 24-21	on Ninth Street, from 9 meters of intersection of Alexandra Street and Ninth Street, in a southerly direction, up to 10.66 meters of the road allowance, on the west side only.
9	B-L 34-21	on part of Front Street, from the railway crossing in a westerly direction, up to the Third Street intersection, on the North and South sides.
10	B-L 34-21	on part of Fontaine Drive, from the Marchildon Road intersection with Fontaine Drive, in an easterly direction for a distance of 3,525 feet, on the North and South sides.

## À VÉRIFIER

### SCHEDULE D

#### Parking Meter Zone

Amendment

1		The south side of Front Street, from Seventh Street to Eleventh Street
2		The North and South sides of George Street, from Seventh Street to Eleventh Street
3		The North side of Prince Street, from Seventh Street to Eleventh Street
4		The east and west sides of Seventh Street, from Front Street to Prince Street
5	By-law 26-81	The east and west sides of Ninth Street from <b>Front</b> Street to <b>Prince</b> Street
6	<b>By-law 26-81</b>	The east and west sides of Tenth Street from Front Street to Prince Street
7	B L 64-96	<del>The east side of Eight Street from George Street to Prince Street</del>
8		The east and west sides of <b>Eighth</b> Street from Front Street to Prince Street

## SCHEDULE E

### Barricaded areas for a limited time during stated hours at specific Places

	<b>Amending By-law</b>	<b>Specific Place</b>	<b>Stated Hours</b>
3	B-L 71-89 89-10-10	George St. between 8 <sup>th</sup> and 9 <sup>th</sup> St.	4:00 pm to 6:00 pm on Halloween nights (October 31) only

**SCHEDULE F**

**One-Way Street**

Specific Street  
Column 1

Direction  
Column 2



## SCHEDULE G

### Heavy traffic is prohibited except on the streets specific in the Schedule

	<b>Amending By-law</b>	<b>Street Name</b>	<b>From</b>	<b>To</b>
1		Front	15 <sup>th</sup> St.	East junction of Front St. and Highway 11
2		Highway 583 North	Highway 11	Town of Hearst north boundary
3		Fontaine Drive	East junction of Highway 11 and Fontaine Drive	West junction of Highway 11 and Fontaine Drive
4	60-87	Jolin	Fontaine Drive	East end of Jolin St.
5	60-87	Rouse	70 meters south of the intersection of Rouse and Jolin St.	North end of Rouse St.
6		Highway 583 South	Gaspésie Road	Town of Hearst South boundary
7		Gaspésie Road	Highway 583 South	Highway 11
8	60-87	La Petite Gaspésie Road	Gaspésie Road	South boundary of ONR railway track allowance
9	26-11	Vandette Road	Highway 11 West	North end of Vandette Road
10	26-11	Marchildon Road	Southeast end of Marchildon Road at intersection with Fontaine Drive	Southwest end of Marchildon Road at intersection merging with Fontaine Drive

## SCHEDULE H

### Main through Streets

	<b>Amending By-law</b>	<b>Street Name</b>	<b>From</b>	<b>To</b>
1		Prince	Westerly limit of 3 <sup>rd</sup> St.	Easterly limit of 6 <sup>th</sup> St.
2		Prince	Westerly limit of 6 <sup>th</sup> St.	Easterly limit of 9 <sup>th</sup> St.
3		Prince	Westerly limit of 9 <sup>th</sup> St.	Easterly limit of 12 <sup>th</sup> St.
4		Prince	Westerly limit of 12 <sup>th</sup> St.	Easterly limit of 15 <sup>th</sup> St.
5		Edward	Easterly limit of 5 <sup>th</sup> St.	Easterly limit of 6 <sup>th</sup> St.
6		Edward	Westerly limit of 6 <sup>th</sup> St.	Easterly limit of 9 <sup>th</sup> St.
7	B-L 26-89	Edward	Westerly limit of 9 <sup>th</sup> St.	Easterly limit of 12 <sup>th</sup> St.
8		Edward	Westerly limit of 12 <sup>th</sup> St.	Easterly limit of 15 <sup>th</sup> St.
9		West	Westerly limit of 15 <sup>th</sup> St.	Westerly limit of St-Laurent St.
10		6 <sup>th</sup>	Southerly limit of Front St.	Northerly limit of Bouley St.
11		9 <sup>th</sup>	Southerly limit of Front St.	Northerly limit of George St.
12		9 <sup>th</sup>	Southerly limit of George St.	Southerly limit of River St.
13		12 <sup>th</sup>	Southerly limit of Front St.	Southerly limit of Edward St.
14	B-L 26-89 89-04-11	15 <sup>th</sup>	Southerly limit of Front St.	Southerly limit of West St.
15		St-Laurent	Northerly limit of Mongeon St.	Southerly limit of West St.
16	B-L 26-89 89-04-11	Front	East-southerly limit of Highway 11	West-south limit of Highway 11
17	B-L 26-89 89-04-11	Front	Easterly limit of 6 <sup>th</sup> St.	Westerly limit of Labelle St.
18	B-L 26-89 89-04-11	Alary Dr.	Northerly limit of Highway 11	Westerly limit of Despres Road
19	B-L 26-89 89-04-11	Labelle	Southerly limit of Front St.	End of road Mattawishkwia River
20	B-L 26-89 89-04-11	McNee	Westerly limit of St-Laurent St.	Easterly limit of Labelle St.
21	B-L 26-89 89-04-11	McNee	Westerly limit of Labelle St.	Easterly limit of Cloutier South
22	B-L 26-89 89-04-11	McNee	Westerly limit of Cloutier South	Westerly limit of municipal boundary
23	B-L 26-89 89-04-11	Gaspésie Road	Easterly limit of Highway 583 South	Northerly limit of Begin Road
24	B-L 26-89 89-04-11	Gaspésie Road	Northerly limit of Highway 11	Southerly limit of Begin Road

# **SCHEDULE I**

## **YIELD SIGNS**

Schedule I was deleted by By-law 51-97

## SCHEDULE J

### Stop at Intersection

	<b>Amending By-law</b>	<b>Street Name</b>	<b>Direction</b>	<b>Opposite Street</b>
1		3rd	Northerly	Front
2	63-87	5th	Northerly	Front
3		5th	Northerly & Southerly	Prince
4		5th	Northerly & Southerly	Edward
5		6th	Northerly	Front
6		6th	Southerly	Boulley
7		7th	Northerly	Front
8		7th	Northerly & Southerly	Edward
9		7th	Northerly & Southerly	Prince
10		8th	Northerly	Front
11		8th	Northerly & Southerly	Edward
12		8th	Northerly & Southerly	Prince
13		10th	Southerly	Edward
14		10th	Northerly & Southerly	Prince
15		12th	Northerly	Front
16		12th	Southerly	Edward
17		13th	Northerly & Southerly	Edward
18		13th	Northerly	Prince
19	60-87	Airport Road	Easterly	Johnson Lake Road
20	60-87	Alary Drive	Southerly	Highway 11
21		Alexandra	Easterly & Westerly	9 <sup>th</sup> St.
22		Alexandra	Easterly & Westerly	7 <sup>th</sup> St.
23	51-97	Alexandra	Easterly & Westerly	5 <sup>th</sup> St.
24	51-97	Alexandra	Easterly & Westerly	6 <sup>th</sup> St.
25	51-97	Alexandra	Easterly & Westerly	8 <sup>th</sup> St.
26		Alexandra	Easterly & Westerly	12 <sup>th</sup> St.
27	51-97	Alexandra	Easterly & Westerly	13 <sup>th</sup> St.
28	51-97	Alexandra	Easterly & Westerly	14 <sup>th</sup> St.
29		Alexandra	Westerly	15 <sup>th</sup> St.
30		Alexandra	Westerly	10 <sup>th</sup> St.

## Stop at Intersection

	<b>Amending By-law</b>	<b>Street Name</b>	<b>Direction</b>	<b>Opposite Street</b>
31	88-88	Algoma	Northerly	McNee
32		Allen	Westerly	Fontaine Drive
33		Arkininstall	Southerly	West
34		Arkininstall	Northerly	McNee
35	26-81	Aubin	Easterly	Houle
36	51-97	Aubin	Westerly	Mongeon Crescent
37	60-87	Barrette	Southerly	Highway 11
38	37-91	Begin Road	Northerly	Gaspésie Road
39	95-91	Bergeron	Easterly & Westerly	Barrette
40		Berville	Easterly	Chalykoff
41	51-97	Berville	Northerly	Brisson
42	51-97	Berville	Easterly & Westerly	Quirion
43	88-88	Blais Road	Easterly	Highway 583 South
44		Blanchard	Southerly	Highway 11
45	51-97	Blanchard	Northerly	Tremblay
46	51-97	Boucher Crescent	Easterly	Houle
47	51-97	Boucher Crescent	Westerly	McManus
48	51-97	Boulley	Westerly	7 <sup>th</sup> St.
49	67-97	Brisson	Westerly	Highway 583 North
50	88-88	Bryant	Easterly	Labelle
51	84-91	Bryant	Westerly	Algoma
52	26-89	Camiré	Westerly	Highway 583 South
53	15-97	Cemetery Lane	Southerly	Highway 583 South
54	51-97	Cemetery Lane	Westerly	Girard Road
55	81-90	Cessna	Easterly	Highway 583 South
56	88-88	Chalykoff	Southerly	Tremblay
57		Charboneau Place	Northerly	Berville
58		Cloutier South	Northerly	Highway 11
59	88-88	Cloutier North	Southerly	Highway 11
60	88-88	Collin Road	Northerly	Highway 11
61	88-88	Collin Road	Southerly	Bosnick
62	7-16	Collin Road	Northerly	Bosnick
63	88-88	Dillon Road	Northerly	Blais Road
64		Doucet Place	Westerly	Chalykoff
65		Edward	Easterly & Westerly	9 <sup>th</sup> St.
66		Edward	Easterly & Westerly	6 <sup>th</sup> St.
67	43-82	Edward	Easterly & Westerly	12 <sup>th</sup> St.
68		Edward	Westerly	15 <sup>th</sup> St.
69		Flood Place	Westerly	St-Laurent
70		Fontaine Drive	Easterly	Highway 11 east
71		Fontaine Drive	Easterly	Jolin Street
72	52-06	Fontaine Drive	Westerly	Marchildon Road

## Stop at Intersection

	<b>Amending By-law</b>	<b>Street Name</b>	<b>Direction</b>	<b>Opposite Street</b>
73		Front (X2)	Northerly	Highway 11
74		Frost Place	Northerly	West
75		Garnett	Northerly	Allen
76		Garnett	Southerly	Fontaine Drive
77		Gaspésie	Southerly	La Petite Gaspésie Rd
78		Gaspésie	Northerly	Highway 11 East
79		Gaspésie	Westerly	Highway 583 South
80		George	Easterly & Westerly	11 <sup>th</sup> St.
81		George	Easterly	3 <sup>rd</sup> St.
82		George	Easterly & Westerly	8 <sup>th</sup> St.
83		George	Easterly & Westerly	5 <sup>th</sup> St.
84		George	Easterly & Westerly	10 <sup>th</sup> St.
85		George	Easterly & Westerly	7 <sup>th</sup> St.
86		George	Easterly & Westerly	6 <sup>th</sup> St.
87		George	Westerly	12 <sup>th</sup> St.
88		Holler	Easterly	Trahan
89		Hallé	Easterly	Highway 583 South
90		Highway 583 North	Southerly	Highway 11
91		Hospital Grounds	Northerly	Edward
92		Hospital Grounds	Westerly	15 <sup>th</sup> St.
93		Houle	Easterly	15 <sup>th</sup> St.
94		Houle	Southerly	West
95		Irwin	Easterly	Labelle Road
96		Jolin	Easterly	Rouse
97		Jolin	Westerly	Marchildon Road
98	91-15	Jolin	Southerly	Fontaine Drive
99		Johnson Lake Road	Southerly	Marchildon Road
100		Kitchener	Easterly & Westerly	8th Street
101		Kitchener	Easterly & Westerly	7th Street
102		Kitchener	Westerly	9th Street
103		Kitchener	Easterly	5th Street
104		Kitchener	Easterly & Westerly	6th Street
105		Labelle	Northerly & Southerly	McNee
106		Labelle	Northerly	Highway 11 West
107		Lafond Rd	Northerly	Després Road
108		Lafond Rd	Southerly	Highway 11
109		La Petite Gaspésie	Southerly	Gaspésie
110		Lambert Place	Northerly	Berville
111		Laurier Place	Northerly	West St
112		Lecours Blvd	Westerly	Trahan
113		Mailloux	Southerly	Highway 11

## Stop at Intersection

	<b>Amending By-law</b>	<b>Street Name</b>	<b>Direction</b>	<b>Opposite Street</b>
114		Mailloux	Northerly	Veilleux
115		Marchildon	Southerly	Highway 11 West
116		Maurice	Easterly	Gilles
117		McManus	Southerly	West
118		McManus	Northerly	Aubin
119		McNee	Easterly & Westerly	Cloutier South
120		McNee	Easterly & Westerly	Labelle
121		McNee	Easterly	St-Laurent
122		Mongeon X 2	Westerly	St-Laurent
123		Patterson	Easterly	Chalykoff
124		Pearson	Southerly	West
125		Pearson	Westerly	St-Laurent
126		Pellow	Westerly	Cloutier North
127		Picard	Northerly	Brisson
128		Picard	Southerly	Tremblay
129		Piper	Easterly	Highway 583 South
130		Polnicky	Southerly	West
131		Polnicky	Easterly	West
132		Powell	Southerly	Aubin
133		Prince	Easterly & Westerly	12 <sup>th</sup> St.
134		Prince	Westerly	15 <sup>th</sup> St.
135		Prince	Easterly & Westerly	6 <sup>th</sup> St.
136		Prince	Easterly	3 <sup>rd</sup> St.
137	43-07	Prince	Easterly	15th St.
138		Proulx Road	Easterly	Highway 583 North
139		Quirion	Southerly	Highway 11
140	79-10	Quirion	Northerly & Southerly	Tremblay Street
141		Riverside Drive	Northerly	Samson Road
142		Rose	Southerly	Lecours
143		Rosevear Road	Southerly	Despres Road
144		Rouse	Northerly & Southerly	Allen
145		Rouse	Southerly	Fontaine Drive
146		Roy	Northerly	Blais
147		St-Laurent	Southerly	West
148		Stolz	Easterly	Trahan
149		Trahan	Southerly	Hwy 11 west
150		Tremblay	Westerly	Fontaine Drive
151		Tremblay	Easterly & Westerly	Highway 583 North
152		Tremblay	Easterly & Westerly	Quirion

	<b>Amending By-law</b>	<b>Street Name</b>	<b>Direction</b>	<b>Opposite Street</b>
153		Tremblay	Westerly	Mailloux
154		Vandette	Southerly	Highway 11
155		Vanier Place	Northerly	West
156		Veilleux	Easterly	Highway 583 North
157		Veilleux	Easterly & Westerly	Mailloux
158		Veilleux	Westerly	Rouse
159		Villeneuve	Northerly	Bryant
160		Villeneuve	Northerly	Bryant
161	street not done	Wade	Westerly	Polnicky
162	street not done	Wade	Northerly	McNee
163	28-00	West	Easterly & Westerly	St-Laurent
164		West	Easterly	15 <sup>th</sup> St.
165		West	Northerly	McNee
166		Wyborn	Northerly	Bryant
167		Wyborn	Westerly	Algoma
168	83-16	Tenth Street	Southerly	Alexandra Street



## SCHEDULE K

### Traffic light control system

1		9 <sup>th</sup> St. and George St.
2		9 <sup>th</sup> St. and Front St. designated Highway 11
3	B-L 71-89 89-10-10	9 <sup>th</sup> St. and Prince St.
4	B-L 68-99	15 <sup>th</sup> St. and Front St. designated Highway 11

## SCHEDULE K-1

### Flashing Lights on Traffic Control Signals

- a) A flashing green light facing east on the traffic control signal on Highway 11 at the intersection of 9<sup>th</sup> Street.
- b) A flashing green light facing east on the traffic control signal on Highway 11 at the intersection of 15<sup>th</sup> Street.
- c) Flashing red lights on the traffic control signals at the intersection of 9<sup>th</sup> Street and George Street from 9:00 p.m. of one day to 6:00 a.m. of the following day, in all directions.
- d) Flashing red lights on the traffic control signals at the intersection of 9<sup>th</sup> Street and Prince Street from 9:00 p.m. of one day to 6:00 a.m. of the following day, in all directions.

B-L 25-11

## SCHEDULE L

### Pedestrian Crossovers

		<b>Street Name</b>	<b>Location</b>
1		9 <sup>th</sup> St.	Immediately South of the intersection at Edward St., running East-West
2		Edward St.	Immediately West of the intersection at 10 <sup>th</sup> St., running North-South
3		Prince St.	Immediately West of the intersection at 10 <sup>th</sup> St., running North-South
4		15 <sup>th</sup> St.	Immediately North of the intersection at Edward St., running East-West
5	B-L 40-00	Highway 583 North	Immediately South of the intersection at Veilleux St., running East-West

## SCHEDULE M

### School Zones

	<b>Amending By-law</b>	<b>Street Name</b>	<b>Direction</b>	<b>Location</b>
1		10 <sup>th</sup> St.	South	Before Prince
2		Prince	Westerly	Beyond 9 <sup>th</sup> St.
3		Prince	Easterly	Opposite 11 <sup>th</sup> St.
4		Alexandra	Westerly	Beyond 9 <sup>th</sup> St.
5		Edward	Westerly	Beyond 9 <sup>th</sup> st.
6		Edward	Easterly	100 meters beyond Twelfth St.
7		9 <sup>th</sup> St.	Southerly	South of Edward St.
8	B-L 26-81 May 5/81	9 <sup>th</sup> St.	Northerly	North of Bridge
9		Concession Rd IX/X	Easterly	Opposite Highway 583 South
10	''	Concession Rd IX/X	Westerly	100 meters east of school
11	''	Veilleux	Easterly	Beyond Rouse St.
12	''	Veilleux	Westerly	Beyond Mailloux St.
13	''	Allen	Easterly	Beyond Rouse St.

## SCHEDULE N

### Municipal Parking Lot

<b>Amending By-law</b>	<b>Name</b>	<b>Location</b>
B-L 63-82	George St. Lot	East of 9 <sup>th</sup> St., between George and Prince St., on lots 164 and 269. Entry George St. ; Exit Prince St.

## SCHEDULE O

### School Bus Loading Zones

	<b>Amending By-law</b>	<b>Street Name</b>	<b>Side</b>	<b>Location</b>
1	B-L 60-87 Aug. 4/87	Veilleux	North Side	From a point 80 m West of Mailloux St,(B-L 59-88,Sept.6/88) to a point 146 m, West of Mailloux St.
2	B-L 83-16	Tenth Street	West	From Prince Street to Alexandra Street
3	B-L 83-16	Alexandra Street	North	From 10 <sup>th</sup> Street up to 140 feet in a Easterly direction

**SCHEDULE P**  
**Restricted Parking on Certain Private Property**

	<b>By-law</b>	<b>Owner</b>	<b>Occupant</b>	<b>Private Property</b>	<b>Restricted to</b>
1	19-84	Alex Bubnick		Pt. Lot 162, Plan M-48, Parcel 1618 CC Algoma,  Located on Ninth Street	Reserved spaces for designated persons
2	39-84	Canadian Imperial Bank of Commerce		Part Lot 162, Plan M-48 Algoma, Parcel 420 CC,  Located at 831 George Street	Customers “while banking”
3	91-87 25-01	Pharmacie Novena		North Part of lot 130, Plan M-48 Algoma Parcel 2445 CC  Located at 2 Ninth Street	Customers while shopping at Pharmacie Novena
4	47-94	2201073 Ontario Inc.	Hearst Public Library and other lessees	East part of Lot 168 and Lot 169, Plan M-48 Algoma,  Located at 801 George Street	Personnel and clients of the Hearst Public Library and other lessees
5	71-02	Conseil Scolaire Catholique des Grandes rivières ( High School)		Parcel 4319 CC, east halves of Lots 323 to 364, Plan M-48 Algoma  Part of Parcel 7208 CC, part of road allowance laid out as “Alexandra St.”, Plan M-48 Algoma, between west boundary of 10 <sup>th</sup> St. and 33 feet east of west lot boundaries of Lots 364 and 387  Located at 30 Tenth St.	No one  No one

**SCHEDULE P... continued**  
**Restricted Parking on Certain Private Property**

	<b>By-law</b>	<b>Owner</b>	<b>Occupant</b>	<b>Private Property</b>	<b>Restricted to</b>
6		865072 Ont. Ltd (Companion Motel)		Part of Parcel 12662 CC, part of former ONR lands, Part 12 on RP 6R- 6679  Located at 930 Front St.	No one
7		Conseil des arts		Parts of Parcel 12231 CC, PT block Y, Plan M- 30 C, parts 1 and 2, RP 6R-5906, parallel to northern and southeastern walls of building for a width of 6m Located at 75-9 <sup>th</sup> St.	No one
8		Foyer des pionniers / Hearst Nursing Home		part of Parcel 13327 CC, part of Block Z on Plan M-30 C, Part 6 on RP 6R-7610, existing access from Fifteenth Street to main entrance of building, 67 Fifteenth Street	No one
9		Notre Dame Hospital		Part of Parcel 8237 CC, part of Block Z, Plan M- 30 C, Part 1 on RP CR- 1427, existing internal access roads Located at 1404 Edward St.	No one
10		Conseil Scolaire Catholique Des Grandes Rivières		West part of Lot 323 and Lot 324, Plan M-48 Algoma, Parcel 4319 CC	Use as fire lane and must be free of obstruction at all times
11	54-05	LCBO		Plan M48A, Pt Lot 123, Pcl 3692CC (Form 2 on file 100 5cp) Located at 806 George St.	No one
12	63-05	Ginsue		Lot 124, parcel 12490CC, Plan M48-A Located at 810 George St.	



**SCHEDULE P... continued**  
**Restricted Parking on Certain Private Property**

	<b>By-law</b>	<b>Owner</b>	<b>Occupant</b>	<b>Private Property</b>	<b>Restricted to</b>
13	75-08	Canadian Tire Real Estate	Canadian Tire	Designated fire lanes on property identified with signs	Dedicated as fire lane and must be free of vehicles and other physical obstructions at all times
14	75-08	Canadian Tire Real Estate	Canadian Tire	Entire property	Heavy vehicles prohibited except for authorized deliveries
15	36-09	Loblaw Properties Ltd.	Rocheleau's YIG	Designated fire lanes on property identified with signs	Dedicated as fire lane and must be free of vehicles and other physical obstructions at all times
16	36-09	Loblaw Properties Ltd.	Rocheleau's YIG	Entire property	Heavy vehicles prohibited except for authorized deliveries
17	5-10	TJ Hearst Inc. t/a The Bargain! Shop	The Bargain! Shop	Designated fire lanes on property identified with signs	Dedicated as fire lane and must be free of vehicles and other physical obstructions at all times
18	5-10	TJ Hearst Inc. t/a The Bargain! Shop	The Bargain! Shop	Entire property	Heavy vehicles prohibited except for authorized vehicles
19	73-18	25666108 Ontario Inc.	Pharmacie Novena	Entire property	Heavy vehicles prohibited except for authorized vehicles
20	33-19	La Coopérative de Hearst	La Coopérative de Hearst	Entire property	Customers and personnel of La Coopérative de Hearst

**SCHEDULE P... continued**  
**Restricted Parking on Certain Private Property**

	<b>By-law</b>	<b>Owner</b>	<b>Occupant</b>	<b>Private Property</b>	<b>Restricted to</b>
21	63-19	Olivier Levesque and Anne-Marie Rhéaume	AdMyre's Hair Salon	Entire property	Customers of AdMyre's Hair Salon

## **SCHEDULE Q**

**Schedule Q repealed by By-law 39-88**

## SCHEDULE R

### No Stopping Specific Places

	<b>Amending By-law</b>	<b>Street Name</b>	<b>Side</b>	<b>Location</b>	<b>Time</b>
1		Veilleux	North	From 80 m to 146 m, West of Mailloux St.	8:00 am to 4:30 pm on school days only
2	B-L 80-93a 93-11-30	Lane in front of Day Care Center Building	North		7:00 am to 6:30 pm, Monday to Friday
3	49-93	9 <sup>th</sup> Street from Front St to George Street	East and West	20 meters in 4 directions of intersection with George Street	all times
4	61-16	Edward Street	North	from 9 <sup>th</sup> Street to 10 <sup>th</sup> Street	8:00 a.m. to 4:30 p.m. school days only
5	83-16	Tenth Street	West	From Prince Street to Alexandra Street	8 to 9 am and 3 to 4pm, school days
6	83-16	Alexandra Street	North	From 10 <sup>th</sup> Street up to 140 feet in a Easterly direction	8 to 9 am and 3 to 4 pm, school days

**SCHEDULE S**  
**Rate of Speed Greater or Lower than 50 km/hour**

<b>1</b>	<b>2</b>	<b>3</b>	<b>4</b>	<b>5</b>	<b>6</b>
<b>Line</b>	<b>Amend By-law</b>	<b>Street Name</b>	<b>From</b>	<b>To</b>	<b>Max Rate of Speed</b>
1		Hwy 583 North	Entrance of park then Northerly	Town limit	80 km/hour
2	48-91	Gaspésie Rd	Hwy 583 South	Hwy 11	70 km/hour
3		Johnson's Lake Rd	Marchildon Road	Airport Rd	70 km/hour
4	33-21	Hwy 583 South	2300 m of the Cemetery Lane intersection	Town limit	50 km/hour
5		Hwy 11	Immediately past the intersection with Hwy 583 North, then Easterly	Up to the bridge over Mattawishkwia River	70 km/hour
6		Hwy 11	Immediately past the bridge over the Mattawishkwia River then Easterly	Town limit	90 km/hour
7		Hwy 11	200 meters West of the intersection with 12 <sup>th</sup> St., then Westerly	The intersection with Fontaine Drive	70 km/hour
8		Hwy 11	At the intersection with Fontaine Drive then Westerly	Town limit	90 km/hour
9	88-88	Cloutier South Rd	McNee St.	Blais Rd	70 km/hour
10		Cloutier North Rd	Railway Crossing	North to Town limit	70 km/hour
11		McNee St.	Railway Crossing	West to Town limit	70 km/hour
12		Blais Rd	Hwy 583 South	West to Cloutier South Rd	70 km/hour
13		Collin Rd	Hwy 11	South to Bosnick Rd	70 km/hour
14		Bosnick Rd	Collin Rd	West to Begin Rd	70 km/hour
15	63-07	Marchildon Road	Jolin Street	Fontaine Drive	70 km/hour
16	90-14	Edward St	9th Street	15 <sup>th</sup> Street	40 km/hour

**SCHEDULE T**  
**Heavy Equipment Operator Training**

	<b>Amending By-law</b>	<b>Street Name</b>	<b>From</b>	<b>To</b>
1	B-L 26-98	Highway 583 North	Northerly limit of Highway 11	Town of Hearst North boundary
2		Front	Westerly boundary of Town of Hearst	East junction of Highway 11 and Fontaine Drive
3		Fontaine Drive	East junction of Highway 11 and Fontaine Drive	West junction of Highway 11 and Fontaine Drive
4		Prince	4 <sup>th</sup> St.	6 <sup>th</sup> St.
5		Jolin	Fontaine Drive	Rouse St.
6		La Petite Gaspésie Rd	Highway 583 South	Highway 11
7		Rouse	70 meters south of the intersection of Rouse St. and Jolin St.	North end of Rouse
8		9 <sup>th</sup> St.	Highway 11	Gaspésie Rd
9		Highway 583 South	Highway 583 South located west of the point of intersection with Gaspésie Rd	Town of Hearst south boundary
10		11 <sup>th</sup> St.	Highway 11	Prince St.
11		Prince	11 <sup>th</sup> St.	6 <sup>th</sup> St.
12		6 <sup>th</sup> St.	Prince St.	Alexandra St.
13		Alexandra	6 <sup>th</sup> St.	7 <sup>th</sup> St.
14		7 <sup>th</sup> St.	Alexandra St.	Edward St.
15		Edward	7 <sup>th</sup> St.	6 <sup>th</sup> St.
16		6 <sup>th</sup> St.	Edward St.	Boulley St.
17		Boulley	6 <sup>th</sup> St.	7 <sup>th</sup> St.
18		7 <sup>th</sup> St.	Boulley St.	Kitchener St.
19		Kitchener	7 <sup>th</sup> St.	9 <sup>th</sup> St.
20		Blais	Highway 583 South	Cloutier Rd South
21		Cloutier Rd South	Blais St.	Highway 11
22		McNee	Cloutier Rd South	Labelle St.
23		Labelle	McNee St.	Bryant St.
24		Bryant	Labelle St.	Wyborn St.
25		Wyborn	Bryant St.	Algoma St.
26		Algoma	Wyborn St.	McNee St.

## AMENDMENTS TO TRAFFIC BY-LAW 17-81

DATE	DESCRIPTION	BY-LAW NO.	AMENDED BY :
00-07-17	add Stop on West Street	28-00	Janine 00-07-20
00-07-17	no parking theatre	29-00	Janine 00-09-18
00-08-08	green flashing lights	32-00	janine 00-09-18
00-08-08	handicap parking post office	33-00	janine 00-09-18
00-09-12	crosswalk Hwy 583 north	40-00	janine 00-09-18
00-10-24	no parking 11 <sup>th</sup> school days	49-00	janine 01-02-06
00-11-07	parking in front Tim Horton	60-00	janine 01-02-06
01-04-24	change name owner pharmacy	25-01	Janine 05-01-14
01-06-05	increase set fines loose loads	37-01	
01-06-05	add handicapped parking municipal parking lot	38-01	Claudine 01-07-12
02-02-19	modify reduced load period	14-02	Janine 02-03-04
02-11-05	fine heavy traffic	69-02	Janine 05-01-14
02-11-05	prohibit Jake brakes	70-02	Janine 05-01-14
02-11-05	parking fire lanes	71-02	Janine 05-01-14
02-11-05	parking 9 <sup>th</sup> St. Boréal	73-02	Janine 05-01-14
03-06-03	delete term "Jake Brakes"	34-03	Janine 05-01-14
04-04-20	fine use Jake Brakes	20-04	
04-09-07	parking fine increases	55b-04	Janine 06-11-08
04-11-30	no parking roadway (winter)	71-04	Janine 05-01-14

05-05-25	cancel handicap parking no.38	36-05	Janine 06-11-08
05-08-09	no parking south side Tim's	53-05	Janine 06-11-08
05-08-09	parking enforcement LCBO	54-05	Janine 06-11-08
05-09-07	parking enforcement Ginsue	63-05	Janine 06-11-08
05-05-30	name Marchildon Road	46-06	Evangela
06-06-20	speed limit Marchildon Rd	52-06	Evangela
06-11-28	handicapped parking hospital	90-06	Janine 07-03-07
06-11-28	fire lane Foyer pionniers	92-06	Janine 07-03-07
07-07-31	stop on Prince at 15 <sup>th</sup>	43-07	Janine 07-12-27
07-11-20	speed limit Marchildon	63-07	Janine 07-12-27
07-11-20	corrections schedule Marchildon	64-07	Janine 07-12-27
08-01-15	No parking north Front Street	5-08	Janine (guessed)
73-08	Exemption parking fee veterans	73-08	Janine dec 09
75-08	Parking enforcement Canadian Tire	75-08	Janine dec 09
7-09	Parking enforcement Medical clinic	7-09	Janine
09-03-10	Parking enforcement 1425 Front Street	17-09	Janine
09-11-10	Parking enforcement Rocheleau Independent	36-09	Janine
09-07-28	handicap parking in front of banks	55-09	Janine dec09
10-01-11	handicap parking welcome centre/pool	4-10	Janine Jan 10
10-01-12	handicap parking Bargain Shop	5-10	Janine Jan 10
10-01-12	handicap parking Novena Pharmacy	7-10	Janine Jan 10
10-05-11	Eliminate handicap parking in downtown parking lot	31-10	Janine
10-09-21	Stop at Quirion/Tremblay Street	79-10	Janine
10-11-10	Additional handicap parking recreation centre	91-10	Janine
11-01-11	Handicap parking Town Hall	3-11	Janine
11-04-27	Heavy traffic Vandette & Marchildon	26-11	Janine
	Red flashing light 9 <sup>th</sup> /George St	25-11	Janine
11-07-26	Speed humps	55-11	Not done
11-11-01	Remove parking restriction Edward St.	79-11	Janine
11-12-13	Free parking Constance Lake bus	89-11	Janine
13-03-12	definition of veteran – free parking	13-12	Janine
13-10-23	handicap parking Place St-Paul	81-13	Janine
14-06-09	handicap parking at Nor-Dent	37-14	Janine



